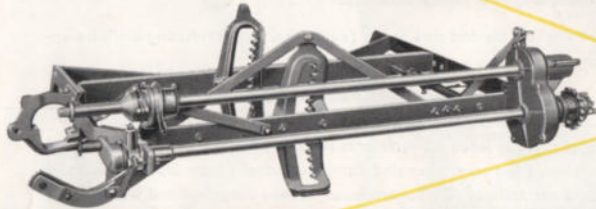


Der Kraftantrieb des McCORMICK-International-Zapfwellenbinders.
Die starken Federrollenlager sind in auswechselbaren Stahlhülsen gelagert; Filzdichtungsringe schützen vor Eindringen von Staub und Schmutz.



Der starke Hauptrahmen ist aus Flach- und Profilstahl vernietet und verschweißt, um jede Verwindung auszuschießen.



Stets zuverlässig!
Den Neußer IH-Werken ist eine moderne Bindegarnspinnerei angeschlossen. Die Landwirte sind somit in der Lage, betriebssichere Maschinen und zuverlässiges Bindegarn aus einem Werk zu beziehen.
Nur erstklassiges Bindegarn garantiert flotte und störungsfreie Erntearbeit auch unter schwierigsten Verhältnissen. McCORMICK-International-Bindegarn wird aus besten Rohstoffen hergestellt.

Tradition und Fortschritt!

Auf eine mehr als hundertjährige Tradition im Bau von Getreideerntemaschinen kann die International Harvester Company zurückblicken. Als Erbin des Vermächnisses von C. H. McCormick, der im Jahre 1831 den ersten Getreidemäher konstruierte, war und ist sie unablässig bestrebt, der Landwirtschaft in aller Welt Maschinen zu liefern, die die neuesten Erkenntnisse der Technik mit den praktischen Bedürfnissen der Bauern vereinen. Viele Maschinen laufen bereits seit mehr als 40 Jahren. Ein Beweis für die Güte aller IH-Erzeugnisse.

McCORMICK-International-Maschinen sind mehr als Anschaffungen. Sie sind Helfer für Jahrzehnte!

Alle Angaben und Abbildungen sind unverbindlich. Konstruktionsänderungen vorbehalten.



INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY M.B.H.

Berlin · Hamburg · München · Neuß a. Rh.

GER 51-C

McCORMICK
INTERNATIONAL



ZAPFWELLENBINDER

Engelbert Baur & Söhne
Landmaschinen
Schwabmünchen



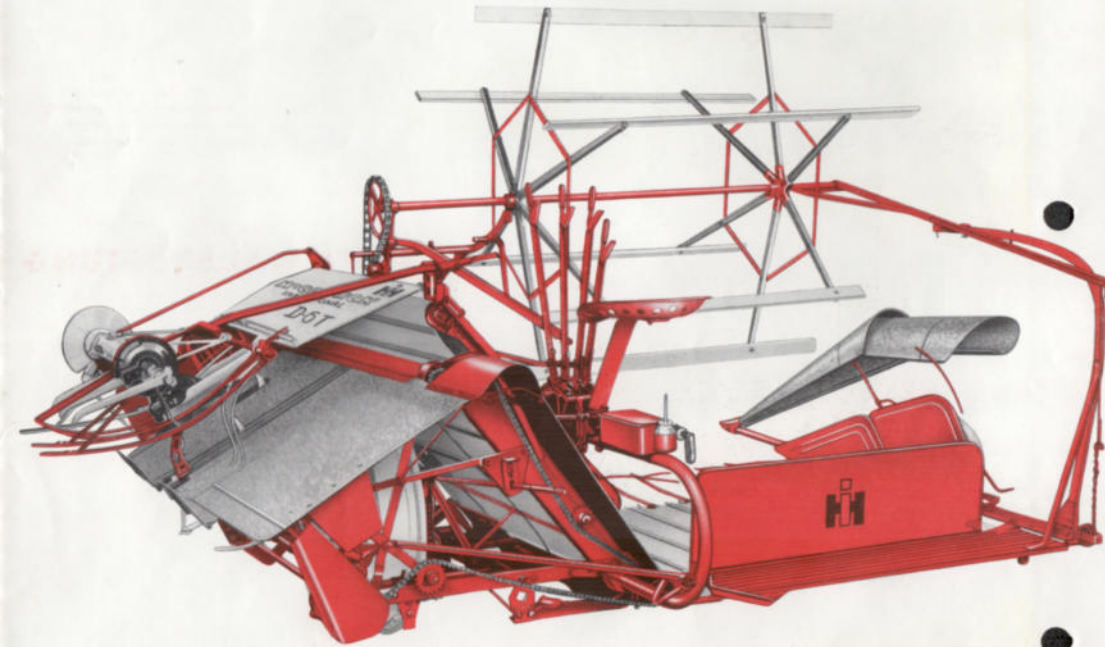
Für große Flächenleistung — in bewährter Konstruktion!

SCHWERER

McCORMICK INTERNATIONAL

ZAPFWELLENBINDER D-6T

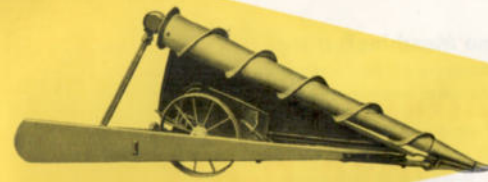
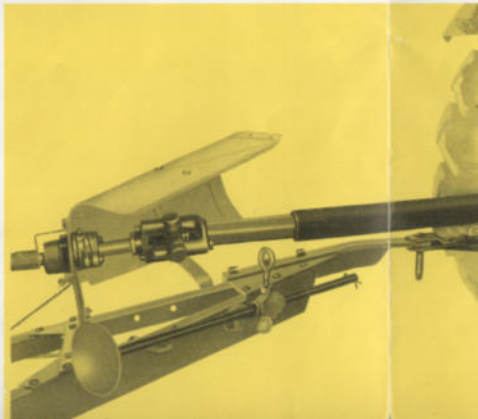
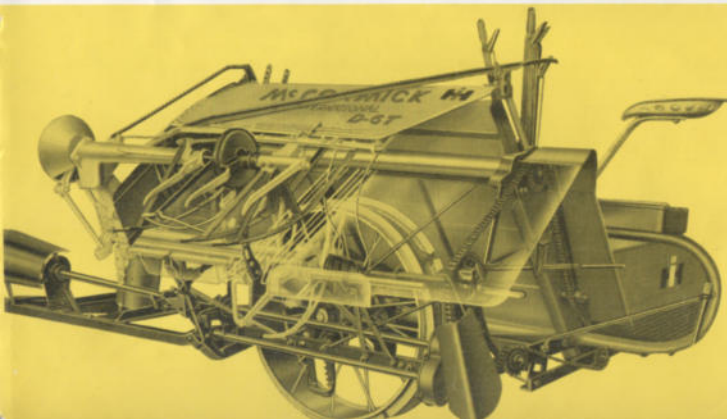
7 Fuß, rechtsschneidend, Gewicht ca. 1077 kg; 8 Fuß, rechtsschneidend, Gewicht ca. 1133 kg



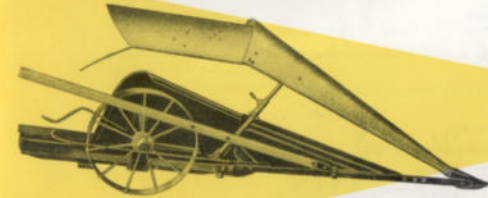
Normalausrüstung: Schwere Gummitücher, Transportvorrichtung, zweiteiliger Stahlaufenteiler, 5 große Ährenheber, Bindegarnbehälter für 3 Knäuel.

Die stark bemessene Bindevorrichtung ist allen Beanspruchungen gewachsen.
(Der Bindetisch ist durchsichtig gezeigt.)

Der Zapfwellenbinder wird direkt vom Schleppermotor aus angetrieben, völlig unabhängig vom Schlepper. Messer, Tücher und Bindevorrichtung arbeiten daher mit steter Geschwindigkeit.



Rotierender **McCORMICK-International-Außenteiler** mit Kardanantrieb und verstellbarem Getreideaufrichter ist sowohl für D-6T- als auch D-6LT-Zapfwellenbinder lieferbar. Der verstellbare Getreideaufrichter ist auch separat zu beziehen.



Der zweiteilige Außenteiler gehört zur Normalausrüstung der **McCORMICK-International-Zapfwellenbinder**. Er kann auch mit dem verstellbaren Getreideaufrichter ausgerüstet werden.

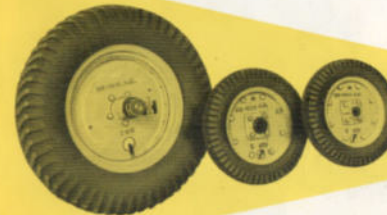
SONDERAUSRÜSTUNG



Mit rotierendem Außenteiler und Getreideaufrichter bewältigt jeder **McCORMICK-International-Zapfwellenbinder** auch schwerstes Lagergetreide ohne Schwierigkeit.



McCORMICK-International-Eckengarbenfrüher spart das sonst erforderliche Fortschaffen der Garben an den Ecken des gemähnten Feldes.



Hauptrolle, Landrolle und Transportrollen der **McCORMICK-International-Zapfwellenbinder** können auf Wunsch mit Gummibereifung geliefert werden.

Gegen Schmutz und Staub geschützt

Alle Getriebe, wie z. B. Hauptgetriebe, Elevatorgetriebe und Bindeapparatgetriebe, sind gut gekapselt und somit gegen Eindringen von Staub und Schmutz wirksam geschützt.

Zwei Rutschkupplungen

von denen sich eine hinter dem Schlepper, die zweite vor dem Bindeapparat befindet, sichern die Maschine bei Überlastung vor Bruch durch selbsttätiges Ausschalten.

Die Fettpressenschmierung

erreicht alle Lagerstellen einschließlich des Knüpfers. Die Wartung ist dadurch einfach und bequem.

Rollenlager

an allen wichtigen Lagerstellen, darunter auch an den Tuchwalzen, erhöhen die Betriebssicherheit.

Der federnde obere Elevator

fördert auch stark anfallendes Getreide ohne Schwierigkeiten, so daß Verstopfungen praktisch undenkbar sind.

Die Bindertücher

aus starkem Gummi sind gegen Feuchtigkeit und Witterungseinflüsse unempfindlich.

Außerordentlich starker Bindeapparat

Starke gekapselte Zahnräder für den Antrieb von Bindeapparat und Knüpfer. Schwere Ausführung der stark beanspruchten Binderantriebskupplung. Für jeden Abwerferarm ist ein wirksamer Garbenabstreifer vorgesehen. Die Packerlager sind durch herausnehmbare Stahlblechlamellen leicht nachstellbar; die Lagerschalen können ausgewechselt werden. Der Bindegarnbehälter nimmt 3 Knäuel auf.

Großes, breites Hauptrad

auf zwei starken Rollenlagern laufend. Der in hängigem Gelände auftretende Seitendruck wird durch zwei Kugeldrucklager aufgenommen. Als Sonderausrüstung kann gegen Mehrpreis Hauptrad, Landrad sowie die Transportvorrichtung gummibereift geliefert werden.

Vielseitige Verstellbarkeit

der an der Außenseite gut gestützten Haspel und bequeme Anordnung der Bedienungshebel ermöglichen Einstellung für alle Getreideverhältnisse. Alle Bedienungshebel sind aus Stahl. Starke Rückhaltefedern erleichtern das Öffnen der Plattform und Verstellen der Haspel.

Plattform, Elevatoren, Bindeapparat, Bindetisch und Sitzrohr sind für längstes Getreide bemessen. Bei Verwendung von Ährenhebern und rotierendem Außenteiler kann auch schwierigstes Lagergetreide ohne Störungen bewältigt werden.

Eine Stoßdämpferfeder fängt den Rückschlag des Bindeapparates auf. Die Zahnräder für den Antrieb der Bindevorrichtung und Knüpfer sind stark und gut gekapselt.

Die Rutschkupplung vor dem Bindeapparat setzt bei Überlastung selbsttätig aus und sichert die Maschine vor Bruch.

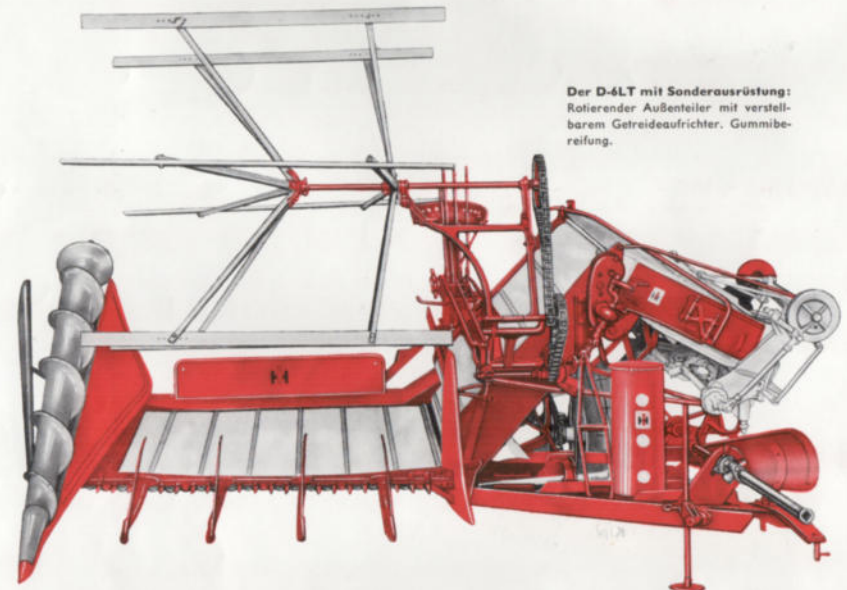
Die Bindegarnzuführung vor der Bindenadel ist geschützt. Ein federnder Fadenspanner hält das Garn straff. Der große Bindegarnbehälter faßt 3 Knäuel.

leben, völlig unabhängig von der Vorwärtsbewegung und daher mit stets gleichbleibender Geschwindigkeit.

Für leichte Schlepper die gegebene Maschine!

M^cCORMICK INTERNATIONAL ZAPFWELLENBINDER D-6LT

5 Fuß, rechts- oder linksschneidend, Gewicht ca. 981 kg
6 Fuß, rechts- oder linksschneidend, Gewicht ca. 1012 kg



Der D-6LT mit Sonderausrüstung: Rotierender Außenteiler mit verstellbarem Getreideaufrichter. Gummibereifung.

Normalausrüstung: Schwere Gummütücher, Transportvorrichtung, zweiteiliger Stahlaußenteiler, 3 bzw. 4 große Ährenheber, Bindegarnbehälter für 3 Knäuel.

Der Zapfwellenbinder D-6LT ist besonders leichtzügig und daher für leichte Schlepper die gegebene Maschine. Alle konstruktiven Vorteile des schweren Zapfwellenbinders sind in gleicher Weise im D-6LT vereinigt. Auch er wird mit schweren Gummütüchern ausgerüstet und verfügt über staubdicht gekapselte Antriebssteile, sehr starke Rollenketten und verstärkten Bindeapparat.

McCORMICK-International-Zapfwellenbinder meistern die schwierigsten Verhältnisse, arbeiten störungsfrei und sichern schnellste Bergung der Getreideernte!

Das Bild zeigt die besonders starke Rollenkette, über die auch der D-6LT verfügt.

Die Maschine in Transportstellung mit hochgeklappten Zugrahmen.

